Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 46 (1973)

Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 23.11.2025

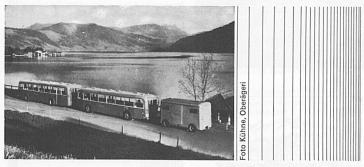
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Kreuz und quer durchs Zugerland

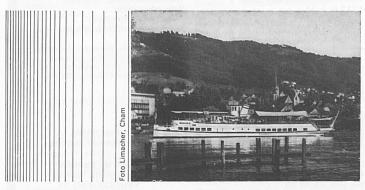
Vorteilhafte Rundfahrtbillette erleichtern schöne und abwechslungsreiche Ausflüge und Wanderungen kreuz und quer durchs Zugerland.



Zuger Bergbahn und Bus AG. Zug Bahnhof–Schönegg und Oberwil–Zug– Oberallmend, Standseilbahn Schönegg–Zugerberg und Hotel Bahnhofrestaurant auf Zugerberg, grosse Aussichtsterrasse und schöne Zimmer



Dreiwagen-Personenzug der Zugerland Verkehrsbetriebe AG am Aegerisee. Zug-Baar, Zug-Allenwinden-Unterägeri-Oberägeri (Morgarten-Sattel), Zug-Tobelbrücke (Höllgrotten)-Schönbrunn-Menzingen, Zug-Steinhausen-Cham-Hünenberg



Schiffahrt auf dem Zugersee. Zug-Cham-Oberwil-Buonas-Risch-Lothenbach-Baumgarten-Immensee (Hohle Gasse)-Walchwil-Arth (Rigi und Naturtierpark Goldau)

Auskunft, Prospekte und Fahrpläne:

Zugerland Verkehrsbetriebe, Zug, Telefon 042 21 02 95, SBB-Anschluss Nr. 944/259, oder Offizielles Verkehrsbüro Zug, Telefon 042 21 00 78 sowie ZVB- und SBB-Stationen

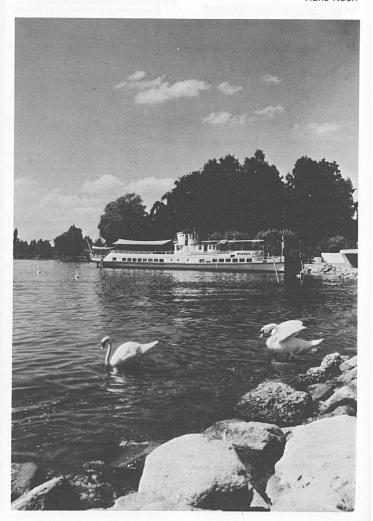
Zugerland

Zwei Seen, Zuger- und Aegerisee, locken zur Fahrt, der Zugerberg mit Wildspitz reizt zum Wandern, und die Hügellandschaft vom Menzingerberg mit der Aussichtsterrasse des Gottschalkenbergs lockt zum frohen Verweilen. Der Herbst taucht das ganze Land in ein buntes Farbenbild, und sonnige Wanderwege führen den Wanderer in viele fast unbekannte Gegenden zu Tal und Berg.

Die Kilbizeit ist angebrochen, und die Zuger wissen um Spezialitäten, die auf den festtäglichen Tisch kommen und von der herbstlichen Ernte zu erzählen wissen. Der See spendet Fisch, der Wald Wild, und unsere Zuger Gaststätten kennen die Geheimnisse zugerischer Kochkunst. Da ist wahrhaftig gut sein!

Vergangenheit und Gegenwart leben zusammen. Alte Gassen atmen Geschichte, Türme und Mauern künden von kriegerischer Vergangenheit, Kirchen und Kapellen zeigen frohe Baulust, und moderne Bauten beweisen das Zuger Wort: Mit der Zeit – der Zeit voran. Die Industrie prägt ein neues Zug, und Zuger Qualität ist eigentlich sprichwörtlich geworden. Darum: Eine herbstliche Wanderung kreuz und quer durchs Zugerland ist ein selten schönes Herbsterlebnis. Willkommen bei uns!

Hans Koch



zuger

ideales Herbst-Ausflugsziel

Gastliches

Zuger

Auskunft und Prospekte durch die Verkehrsbüros in Zug (Bahnhofstrasse), Unterägeri, Oberägeri, Menzingen, Baar, Cham, Risch-Rotkreuz und Walchwil



12 Betten / 930 m ü. M.
Das komfortable Kleinhotel über Zug mit herrlicher Aussicht auf See und Berge. Beliebtes
Ausflugsziel mit vielen Wandermöglichkeiten
Terrasse – Aussichtsrestaurant – Grillstübli

Hotel-Restaurant Zugerberg

Inhaber: Marcel Schläpfer (Bergstation der Zugerbergbahn) Tel. 042 2105 06



Hotel Restaurant Raten Oberägeri

Begeistert durch Lage und Spezialitätenküche. Überrascht durch grossen Park- und Kinderspielplatz, Langlaufloipen und Skilifts, Aussicht und Wanderwege. Befriedigt durch Gastlichkeit und Qualität.

Inhaber: L. Iten-Blättler, Tel. 042 72 22 50

Menzingen

Einzigartige Moränenlandschaft Ideales Wandergebiet Maschinell präpariertes Skiwandernetz

Der nebelfreie voralpine Kur- und Erholungsort der Zentralschweiz.

Verkehrsverein Menzingen, Tel. 042 521174



Fam. J. Barmettler-Grab 6311 Edlibach bei Menzingen Telefon 042 521677

Neugebautes Hotel-Restaurant mit Rôtisserie

Spezialitätenküche

Gepflegter Saal (bis 50 Personen) für Vereins- und Familienanlässe



hoch über den Seen der Zentralschweiz

Bekanntester Aussichts- und Wanderberg. Autofrei! 600 Parkplätze in Arth-Goldau Bahneigenes Hotel Schwert auf

Rigi Klösterli (90 Betten) Ideal für Bankette, Sitzungen und Konferenzen

Arth - Bahn 6410 Goldau Telefon 041 82 11 48

Seehotel-Restaurant Lothenbach

Walchwil am Zugersee Telefon 042 77 12 82

Gönnen Sie sich etwas Besonderes Unser Spezialitäten-Restaurant, direkt am Wasser gelegen, begeistert auch Sie Einzigartige Fischküche

J. Fähndrich-Sutter

Walchwil

Besuchen Sie das Fischerdorf am Zugersee

Walchwil

Heimelige Gaststätten Ferienarrangements

Verlangen Sie Unterlagen Walchwil durch das Verkehrsbüro

Der kleine Ort, der sich grosse Mühe gibt.

Sonnenterrasse Aegeri

Nebelfreie Lage am Aegerisee Gepflegte Hotels, Kinderheime, Ferienwohnungen, Wanderwege moderne Strandbäder, Tennis-, Reit- und Wassersport Auskunft und Prospekte: Verkehrsbüro Oberägeri Telefon 042 72 24 14 Verkehrsbüro Unterägeri Telefon 042 72 19 19



Leiter: E. und M. Johann Geschäftsführer: Dir. Jos. Burch Tel. 042 72 12 48

Hotel Gulm

das traditionsreiche Hotel-Restaurant



Neu renovierte Säle für Hochzeiten und Bankette Schulungszentrum . . .

... und nicht zu vergessen, genügend Parkplatz!

Arth am See

Zwischen Zugersee und Rigi gelegen Bevorzugtes Ausflugsziel für Gesellschaften, ideal für Tagungen 230 Hotelbetten, Hallenschwimmbad, Säle verschiedener Grösse

Verkehrsverein Arth Informationsbüro 6415 Arth, Tel. 041 82 11 76

Cham am Zugersee

- Gepflegte Parkanlagen am See
- Jeden Sonntagmorgen Konzerte im Seepark mit Brunch
- Beste Möglichkeiten für Bade- und Fischsport
- Ausgangspunkt lohnender Wanderungen

Verkehrsverein Cham-Hünenberg



Ruhe und Erholung

Prospekte vom Verkehrsbüro Immensee